



 Forni elettrici professionali per la cottura di pizza, focacce, ecc - rivestimento frontale inox o rustico, solo inox per modelli FYE - piano di cottura refrattario - isolamento termico mediante rivestimento in lana di roccia - porte con vetro di ispezione in pirex - pirometri solo per modelli FME - illuminazione interna - 2 termostati per ogni camera.

 Professional electric pizza, bread ovens - stainless steel or rustic frontal lining, only stainless steel for mod. FYE - refractory cooking surface - heat insulation by rock wool lining - doors with Pirex inspection glass - pyrometers only for mod. FME - interior lighting - 2 thermostats per chamber.

 Fours électriques professionnels pour la cuisson de pizzas, fougasses, etc. - revêtement frontal en inox ou rustique, uniquement inox pour mod. FYE - plan de cuisson réfractaire - isolation thermique par revêtement en laine de roche - portes avec vitre d'inspection en pyrex - pyromètres uniquement pour mod. FME - éclairage interne - 2 thermostats par chambre.

 Profi-Elektroöfen zum Garen von Pizza, Fladen usw. - Stirnseitige Beschichtung aus Inox oder rustikal, nur Edelstahl für Mod. FYE - hitzebeständige Kochplatte - Wärmeisolierung mit Steinwollenauskleidung - Inspektionsfenster aus Pyrex - Pyrometer nur für Mod. FME - Innenbeleuchtung - 2 Thermostate pro Kammer.

 Hornos eléctricos profesionales para la cocción de pizza, focaccia, etc. - revestimiento frontal de acero inoxidable o rústico, sólo de acero inoxidable para mod. FYE - plano de cocción refractario - aislamiento térmico mediante revestimiento de lana de vidrio - puertas con vidrio pirex de inspección - pirómetros sólo para el mod. FME - iluminación interior - 2 termostatos en cada cámara.

 Профессиональные электрические печи для выпечки пиццы, лепешек и т.п.. Облицовка из нержавеющей стали или "под старину", только нержавеющая сталь для мод. FYE, огнеупорная жарочная поверхность, теплоизоляционное покрытие из минеральной ваты, дверки со смотровыми окошками из стекла пирекс, пирометры только для мод. FME, внутренняя подсветка, 2 термостата для каждой камеры.



FME/4+4



FME/4



# FORNI ELETTRICI FME - FYE

ELECTRIC OVENS  
FOURS ELECTRIQUES  
ELEKTROÖFEN  
HORNOS ELÉCTRICOS  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ПЕЧИ

| MODELLO<br>MODELE<br>MODELO                                                                                                                                                           | MODEL<br>MODELL<br>МОДЕЛЬ                   | FME/4<br>FYE/4                          | FME/4+4<br>FYE/4+4                  | FME/6<br>FYE/6                      | FME/6+6<br>FYE/6+6                  | FMEW/6                              | FMEW/6+6                            | FME/9                               | FME/9+9                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|
| POTENZA<br>PUISSANCE<br>POTENCIA                                                                                                                                                      | POWER<br>LEISTUNG<br>МОЩНОСТЬ               | 4,2 kW                                  | 8,4 kW                              | 7,2 kW                              | 14,4 kW                             | 6,4 kW                              | 12,8 kW                             | 9,6 kW                              | 19,2 kW                         |
| ALIMENTAZIONE<br>POWER SUPPLY<br>BRANCHEMENT<br>STROMVERSORGUNG<br>ALIMENTACIÓN<br>ПОДКЛЮЧЕНИЕ                                                                                        |                                             | 230V/1N/50-60Hz - 230-400V/3-3N/50-60Hz |                                     |                                     |                                     |                                     |                                     |                                     | 230-400V/<br>3-3N/<br>50-60Hz   |
| ASSORBIMENTO<br>CURRENT<br>ALIMENTATION<br>NETZSPANNUNG<br>ALIMENTACIÓN<br>ПОГЛОЩЕНИЕ                                                                                                 |                                             | 20A - 7A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N)      | 40A - 15A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 30A - 10A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 63A - 21A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 28A - 10A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 55A - 19A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 42A - 16A<br>(230V/1N)<br>(400V/3N) | 33A<br>(400V/3N)                |
| TEMPERATURA DI LAVORO<br>WORKING TEMPERATURE<br>TEMPERATURE DE TRAVAILER<br>BEIßTEMPERATUR<br>TEMPERATUR A DE TRABAJO<br>РАБОЧАЯ ТЕМПЕРАТУРА                                          |                                             | 50 ÷ 500 °C                             |                                     |                                     |                                     |                                     |                                     |                                     |                                 |
| DIMENSIONI CAMERA COTTURA<br>COOKING CHAMBER DIMENSIONS<br>DIMENSIONS DE LA CHAMBRE DE CUISSON<br>ABMESSUNGEN DER GARKAMMER<br>DIMENSIONES CÁMARA DE COCCIÓN<br>РАЗМЕРЫ ПЕЧНОЙ КАМЕРЫ |                                             | 610x<br>610x<br>140h (mm)               | 610x<br>610x<br>140h (mm)<br>x2     | 610x<br>910x<br>140h (mm)           | 610x<br>910x<br>140h (mm)<br>x2     | 910x<br>610x<br>140h (mm)           | 910x<br>610x<br>140h (mm)<br>x2     | 910x<br>910x<br>140h (mm)           | 910x<br>910x<br>140h (mm)<br>x2 |
| DIMENSIONI<br>DIMENSIONS<br>DIMENSIONES                                                                                                                                               | DIMENSIONS<br>ABMESSUNGEN<br>РАЗМЕРЫ        | 900x735x<br>420h (mm)                   | 900x735x<br>750h (mm)               | 900x1020x<br>420h (mm)              | 900x1020x<br>750h (mm)              | 1150x735x<br>420h (mm)              | 1150x735x<br>750h (mm)              | 1150x1020x<br>420h (mm)             | 1150x1020x<br>750h (mm)         |
| PESO NETTO<br>POIDS NET<br>PESO NETO                                                                                                                                                  | NET WEIGHT<br>NETTOGEWICHT<br>BEC NETTO     | 66 Kg                                   | 114 Kg                              | 85 Kg                               | 150 Kg                              | 100 Kg                              | 185 Kg                              | 115 Kg                              | 200 Kg                          |
| PESO LORDO<br>POIDS BRUT<br>PESO BRUTO                                                                                                                                                | GROSS WEIGHT<br>BRUTTOGEWICHT<br>BEC БРУТТО | 86 Kg                                   | 139 Kg                              | 110 Kg                              | 179 Kg                              | 125 Kg                              | 210 Kg                              | 145 Kg                              | 235 Kg                          |
| DIMENSIONI IMBALLO<br>PACKAGED DIMENSIONS<br>DIMENSIONS DE L'EMBALLAGE<br>VERPACKUNGSABMESSUNGEN<br>DIMENSIONES DEL EMBALAJE<br>РАЗМЕРЫ УПАКОВКИ                                      |                                             | 1000x<br>960x<br>570h (mm)              | 1000x<br>960x<br>920h (mm)          | 1210x<br>960x<br>570h (mm)          | 1210x<br>960x<br>920h (mm)          | 1250x<br>960x<br>570h (mm)          | 1250x<br>960x<br>920h (mm)          | 1210x<br>1210x<br>570h (mm)         | 1210x<br>1210x<br>920h (mm)     |
| VOLUME IMBALLO<br>PACKAGED VOLUME<br>VOLUME DE L'EMBALLAGE<br>VERPACKUNGSVOLUMEN<br>VOLUMEN DEL EMBALAJE<br>ОБЪЕМ УПАКОВКИ                                                            |                                             | 0,547 m <sup>3</sup>                    | 0,883 m <sup>3</sup>                | 0,669 m <sup>3</sup>                | 1,068 m <sup>3</sup>                | 0,684 m <sup>3</sup>                | 1,104m <sup>3</sup>                 | 0,835 m <sup>3</sup>                | 1,347 m <sup>3</sup>            |



FYE/4